

La commune comprend de nombreux hameaux dont deux plus importants : SAINT JOSEPH, et MORGON ancien village indépendant qui a été réuni en 1867.

The community of Villié-Morgon is comprised of several hamlets; the two most important are Saint Joseph and Morgon.

Die Gemeinde besteht aus mehreren Weilern, die wichtigsten sind Saint Joseph und Morgon.



Situé à 2 km du centre de Villié-Morgon au flanc de la colline du Py, le hameau de Morgon, qui a donné son nom au cru, a été rattaché à la commune de Villié en 1867. La colline du Py offre un panorama exceptionnel à 360° sur les paysages environnants et par temps clair, peut être pourrez vous voir le Mont Blanc...

Situated one mile from the center of Villié-Morgon at the base of Py Hill is the hamlet of Morgon which has given its name to the wine. It was joined to Villié in 1867. Py Hill offers an exceptional 360° panorama of the neighboring countryside. In clear weather, one might even see Mont Blanc

Der Weiler Morgon, der 1867 eingemeindet wurde und nach dem der Cru Morgon benannt ist, liegt 2 km von Villié-Morgon entfernt, am Fuß des « Mont du Py. » Von dessen Gipfel haben Sie eine grossartige Rundum-Sicht. Bei klarem Wetter sehen Sie sogar den Mont-Blanc.

De Morgon, empruntez l'ancienne voie romaine (Lyon-Autun) qui vous mènera au hameau de St Joseph où vous pourrez découvrir son lavoir et son église aux 2 clochers construits de 1872 à 1882 par les habitants du haut de la commune. A proximité : une grotte dédiée à la vierge et un chemin de croix édifié le long des vignes offrant une splendide vue panoramique.

From Morgon, taking the old Roman road will lead you to the hamlet of Saint Joseph where you can discover its wash-house and church with its two bell towers. Nearby is a grotto dedicated to the Virgin and the Stations of the Cross following beside the vines with a panoramic view.

Vom Weiler Morgon aus gelangen Sie auf der alten, römischen Strasse nach St. Joseph. Besuchen Sie das alte Waschhaus, die Kirche mit den zwei Türmen und den Kreuzweg.



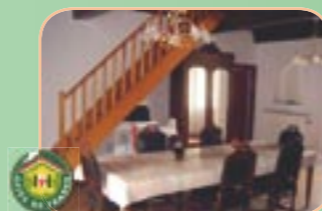
RESTAURANT (au Thugues, vers St Joseph)
Tél. 04 74 69 92 51
Spécialités régionales, Cuisine gastronomique



RESTAURANT (à Morgon)
Tél. 04 74 69 16 03 / restaurantlemorgon@orange.fr
Tradition et Gastronomie, Terrasse, Salle pour groupes

Gastronomie
Des Hameaux

Gîtes et Chambres d'Hôtes



Michelle et André Bodillard
à « Bellevue »
Tél. 04 74 69 13 10
4 à 6 pers. 2 chambres, 2 épis NN
Animaux acceptés, Parking
www.gites-de-france-rhone.com n° 1478



Jean-Paul et Martine Grillet
à « Morgon »
Tél. 04 74 69 10 52
Domaine de L'Eglantine culture Bio
5 Chambres et table d'Hôtes
www.domaine-eglantine.com



Marcel, Marie-Claude, Cécile Jonchet
à « La Côte du Py »
Tél. 04 74 04 23 03
9 pers. 3 chambres, 2 épis NN,
Séjour, Salon, Cuisine équipée, Terrasse
www.gites-de-france.com n°1543



Marie-Thérèse et Rolland Large
à « Côte du Py »
Tél. 04 74 04 22 93
3 pers. 4 chambres
Vue panoramique sur la vallée de la Saône
www.gite-beaujolais.com



Odile, Olav Mélinon Provent
à « St Joseph »
Tél. 04 74 69 90 88
5 pers. 2 chambres, 2 épis NN
Maison de caractère Beaujolaise
www.gites-de-france.com n°1467



Monique et Bernard Passot
à « Le Colombier »
Tél. 04 27 47 10 77
2 chambres d'Hôtes, 3 épis NN
Cuisine et séjour à disposition
www.passotcollonge.fr

• Gîte du Tonnellier
Chez Annie Augris à « Morgon le Haut »
Tél. 06 80 15 80 97
mail : domaineab@efr.fr

• Monique et Marcel Boréas
à « Les Fresles » Tél. 04 74 04 21 45
3 chambres 2 épis NN

• Maison d'Hôtes en Beaujolais
Chez Virginie Perani à « Vermont »
Tél. 09 74 66 85 05
3 chambres, 3 épis NN
www.chambres-hotes-beaujolais.com

• Gîte des Marcellins
Chez Mireille et Daniel Rampon
à « Les Marcellins » Tél. 04 74 69 11 02
2 chambres 3 épis NN



Mireille Lacoque
et Guy Perraud
à « Morgon »
Tél. 04 74 69 13 90
6 à 8 personnes
Dégustation vente de Morgon
www.e-monsite.com/gitedelalambic



Marie-Odile et Henri Servage
à « Les Marcellins »
Tél. 04 74 69 14 80
4 à 6 pers. 2 chambres, 3 épis NN
Cour fermée, Cheminée, Bébé callin
www.gite.servage.fr

Accueil Camping-car : se renseigner en mairie



L'Atelier du Cuisinier
BAR - HÔTEL - RESTAURANT
Tél. 04 74 62 20 76
Bar à vins, Terrasse sur le parc,
Brasserie, Hôtel 8 chambres



Le Café de Beaujolais
RESTAURANT - BAR
Tél. 04 74 69 14 76
Bar, restaurant, menu du jour,
groupes sur commande.



Le Relais Les Caveaux
BAR - RESTAURANT
Tél. 04 37 55 07 97
Cuisine traditionnelle, terrasse,
spécialités régionales



Le Villon
HÔTEL - RESTAURANT
Tél. 04 74 69 16 16
www.hotel-levillon.com
45 chambres, tennis, piscine

Du centre ville

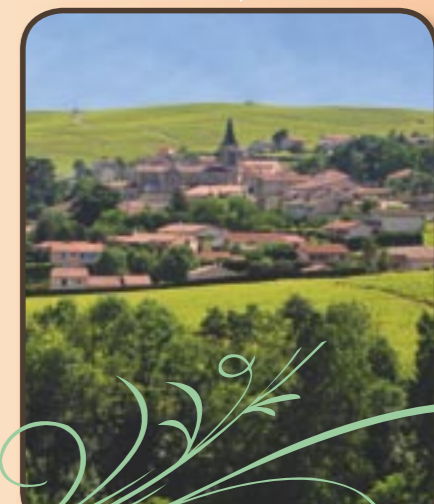
Gastronomie & Hébergement

Villié-Morgon

Une étape touristique au cœur
des Crus du Beaujolais

A tourist stop in the heart
of Beaujolais wine country

Eine touristische Etappe
im Herzen des Beaujolais



Villié-Morgon commune de 1900 habitants est située au cœur des crus du beaujolais à 8 km de l'autoroute du soleil (Sortie Belleville). C'est une étape indispensable sur la route des vins sillonnant les coteaux et vallons de Villié-Morgon sur 1874 hectares. Le bourg se trouve à 300 m d'altitude entre les différents étages : des Marcellins 220 m, et presque jusqu'à la terrasse de Chiroubles/Avenas 700 m.

Villie-Morgon, (1900 inhabitants) is situated in the heart of the Beaujolais wine country, 5 miles from the Autoroute du Soleil, Belleville exit. This necessary stop on the wine road runs through the hills and valleys of the 4,620 acres of Villie-Morgon.

Die Weinbau-Gemeinde Villié-Morgon liegt im Zentrum der « Crus du Beaujolais ». Ihre Hügel, Täler und Weinberge erstrecken sich auf 1.874 Hektar und auf 300 bis fast 700 Höhenmetern. Sie hat 1900 Einwohner. Villié-Morgon ist ein Muss auf Ihrer Reise in den Süden. Die Autobahn erreichen Sie von hier aus in 8 km bei Belleville.

Dans l'enceinte du Château de Fontcrenne du XVII^e siècle, le parc animalier aux arbres centenaires, vous propose une aire de pique-nique et des jeux pour enfants : tyrolienne, toboggan, parcours évolutif...

Ce village fleuri, très touristique, compte de nombreux services, commerces, un marché le jeudi matin, ainsi que des hôtels, restaurants, gîtes et chambres d'hôtes.

On the grounds of Château Fontcrenne, with its zoological park and one hundred year old trees, are a picnic area and children's play equipment. The village boasts numerous shops, businesses and a thursday morning market as well as hotels, restaurants, holiday homes and guest rooms.

Das Schloss Fontcrenne (XVII. Jh.) ist der Mittelpunkt der blumengeschmückten Gemeinde. Im Schlosspark : 100 jährige Bäume, Tiergehege, Kinderspielplatz, Gelegenheit zum Picknicken. In der Nähe : Geschäfte, Hotels, Restaurants, Ferienhäuser/-wohnungen und Gästezimmer. Donnerstags morgens ist Markt.



L'église de Villié-Morgon dédiée à Saint Vincent, saint patron des vigneron, a été construite en 2 tranches de 1843 à 1848 et de 1859 à 1866 sur l'emplacement d'une petite église romane tombée en ruine après un incendie et du cimetière attenant. Seul subsiste quelques vestiges visibles à l'extérieur dans l'angle nord, ainsi que 2 cloches.

Villie-Morgon's church, dedicated to Saint Vincent, the patron saint of vintners, was constructed in two parts from 1843 to 1848 and from 1859 to 1866 on the charred ruins of a small roman church and its cemetery.

Nicht weit vom Schloss entfernt steht die im 19. Jahrhundert erbaute Kirche, die St. Vincent gewidmet ist, dem Schutzheiligen der Winzer.



Villié-Morgon est aussi un village de fête, jumelé avec le village viticole de Sasbachwalden (Allemagne forêt noire). Cette union est honorée par de nombreux échanges culturels et amicaux. Chaque année se renouvelle la fête des conscrits le 1^{er} week-end de mars, la foire du 11 novembre ainsi que de nombreuses animations de la vie associative du village.

Villie-Morgon is also a village of festivals. Each year brings exchanges with Sister City Sasbachwalden, Germany, the conscripts festival the first weekend in March and a fair is held on November 11. The various village clubs also promote numerous activities.

In Villié-Morgon versteht man zu Feiern. Es besteht ein reger kultureller und freundschaftlicher Austausch mit der deutschen Partnergemeinde Sasbachwalden (Schwarzwald). Jedes Jahr feiert Villié-Morgon am ersten Wochenende im März das Fest der « Conscrits », mit allen, die in diesem Jahr einen « runden » Geburtstag haben. Jeden 11. November offerieren zahlreiche Marktstände unterschiedliche Waren und besonders kulinarische Köstlichkeiten. Vereine und Veranstaltungen bieten eine zusätzliche Möglichkeit gemeinsam fröhliche Stunden zu erleben.



Sur l'emplacement d'un ancien château médiéval, le Marquis de ST Amour fit édifier au XVII^e siècle le château de Fontcrenne. Il abrite aujourd'hui la mairie de Villié-Morgon ainsi que le caveau du cru Morgon, créé en 1953, il fut le premier en Beaujolais et reste l'un des plus vaste. Visitez sa grande salle voûtée avec ses foudres, son beau pressoir en bois, sa vinothèque agrémentée d'une projection audiovisuelle.

The Marquis de St. Amour erected the 17th century Chateau de Fontcrenne. Today, it houses the mayor's office as well as the Morgon wine cellar, created in 1953. This was the first wine cellar in the Beaujolais and remains one of the largest. One must visit the cellar with its large vaulted room of wine casks, its beautiful wooden wine press, and video presentation.

Neben dem Rathaus ist im Schloss auch ein grosser Weinkeller mit Festsaal und Informationsräumen untergebracht. Im Jahre 1953 schlossen sich hier erstmals Winzer zusammen und eröffneten diesen Weinkeller, um ihre Weine gemeinsam einem breiten Publikum vorzustellen. Besuchen Sie diesen Keller des « Cru Morgon », besichtigen Sie die schöne, alte Weinpresse, die Gewölbe, die Vlnothek, und schauen Sie sich den Film dort an, der über die Arbeit im Weinberg und im Weinkeller berichtet.

CAVEAU DU CRU MORGON
Tél. 04 74 04 20 99 / www.morgon.fr



Le Cru Morgon se décompose en 6 climats caractéristiques que les vigneron de la commune se feront un plaisir de vous faire découvrir et déguster lors d'une visite dans leurs caves.

The Morgon wine consists of six characteristic regions that the winemakers would love to help you discover and taste during a visit to the cellars.

In sechs verschiedenen Lagen wird der « Cru Morgon » angebaut. Die Winzer von Villié-Morgon stellen Ihnen gerne ihre Weine vor. Sei es im Keller im Schloss oder bei einem Besuch in ihren Weingütern.

Pour le plaisir des yeux et d'évasion, les sentiers pédestres et VTT de la commune s'étendent de 3 à 29 km vous permettant de découvrir de nouveaux paysages à chaque virage.

For the beautiful view and to escape daily cares, pedestrian walks and mountain bike routes stretch for 2-18 miles.

Schöne Aussichten und Entspannung bieten Ihnen Wanderrwegen und Strecken für Mountainbikes von 3 bis 29 km.



Le tourisme autour de Villié-Morgon :

Le haut Beaujolais vert, la Dombes, les rives de Saône, Sentiers de randonnées « Victor » et « Estelle », la voie verte du Beaujolais. Le parc des Oiseaux de Villars les Dombes et Touroparc.

Dans les environs, des sites historiques comme Beaujeu, la Cité médiévale de Pérouges, Cluny, la roche de Solutré, l'hôtel Dieu de Belleville, le pôle touristique des Sources du Beaujolais ainsi que divers musées et pôles touristiques culturels ou œnologiques raviront vos sens.

Activités de plein air et sportives : équitation, parcours aventures, pêche, baignade, sentiers pédestres et VTT,

...trouvez votre bonheur au coeur du Beaujolais.

Pour plus d'informations, contacter :
For tourist points around Villié-Morgon, please contact :
Weitere Informationen erhalten Sie bei :

-- Office de Tourisme de Beaujeu --
Parc de l'Hôtel de ville - 69430 BEAUJEU
Tél. 04 74 69 22 88
www.aucoeurdub Beaujolais.fr

Pour tout renseignement :

-- Mairie de VILLIÉ-MORGON --
rue du Château Fontcrenne - 69910 Villié-Morgon
Tél. 04 74 04 21 39
www.commune-villie-morgon.com

